

# GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The only Slovenian daily in the United States.  
Issued every day except Sundays and Holidays.

TELEFON PISARNE: 4687 CORTLANDT.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879. TELEFON PISARNE: 4687 CORTLANDT.

NO. 98. — ŠTEV. 98.

NEW YORK, THURSDAY, APRIL 25, 1912. — ČETRTEK, 25. MAL. TRAVNA, 1912.

VOLUME XX. — LETNIK XX.

## Preiskava "Titanic" katastrofe. Glavni ravnatelj velik strahopetec.

PETI ČASTNIK S "TITANIC" PRIPOVEDUJE, DA JE MORAL Z OSORNIMI BESEDAMI SPODITI GLAVNEGA RAVNATELJA WHITE STAR ČRTE OD REŠILNEGA ČOLNA.  
J. BRUCE ISMAY JE BIL PRI REŠILNIH DELIH LE NA POTI.

### Pomoč je bila blizu.

KO SE JE POTAPLJAL PREKOCEANSKI ORJAŠKI PARNIK, STA BILA PARNIKA "LENA" IN "CALIFORNIAN" BLIZU MESTA KATASTROFE. NESREČNE OKOLNOSTI SO PROVZROČILE, DA NI BILO MOGOČE REŠITI VSEH POTNIKOV.

Washington, D. C., 24. aprila. — J. Bruce Ismay, najvišji uradnik parobrodne družbe, katere last je bil nesrečni parnik "Titanic", se je izkazal ob času katastrofe kot velik strahopetec. Ko so spuščale rešilne čolne na vodo, so ga morali odpoditi, ker je bil povsod na poti. Tako je povedal danes popoldne pred senatnim preiskovalnim odsekom peti častnik s "Titanic", Harold G. Lowe. Omenjeni častnik je izpovedal, da je zavpljal nad Ismayem, ne da bi vedel, koga ima pred seboj "Idite v peklo, da morem tukaj delati!" Lowe je ravno spuščal z možtvom nek rešilni čoln na vodo, ko je prišel Ismay. Na poti je bil vsem, a končno se je na poti izognan.

Lowe je nadalje izpovedal, da v čolnu, s katerim je odrinil z rešenimi potniki od potapljalnega parnika, ni bilo nič več prostora. Ako bi hotel oteti kaj več ljudi, bi bili vsi izgubljeni.

E. H. Lightoller, drugi častnik s "Titanic", ki je bil zashičan za Lowejem, je povedal, da je govoril on in drugi častniki na krovu "Carpathia" o tem, da je bilo najboljše, če bi se mogli takoj s "Cedric" vrneti na Anglesko. Inače se je pa ta priča zelo zavzel za glavnega ravnatelja Ismay.

Ko je bilo opoldne preiskava prekinjena, je naznani senator Smith, da je bil najbrži parnik "Mount Temple", katerega so videli prežice "Titanic" za časa katastrofe. Parnik je sedaj v St. Johns, New Brunswick, in ministriški predsednik Borden je bil naprošen, da ga naj pridrži. Eden potnik, dr. Quitzera, je baje videl, ko se je potopil "Titanic". Iz ladijske kujige je razvidno, da se moral nahajati "Mount Temple" za časa katastrofe le kakih pet milij daleč od "Titanic". Dr. Quitzera je bil brzjavni potom naprošen, da naj pride v Washington.

Pred odgodjenjem preiskave je senator tudi naznani, da skušajo nekateri vplivati na odsek, ki vodi preiskavo o katastrofi. Toda kdo bi to bil, senator ni hotel povediti.

Žrtve morja. — Možtvo Lloydova parnika "Bremen" pričuje, da so zazrli preteklo soboto popoldno po četrti uri na 42. stop. severne širine in 49.30. stop. zapadne dolžine plavati okoli 100 trupelj po morju. Žrtve strašne "Titanic" katastrofe so bile le pomankljivo opravljene.

Včeraj do pozne noči ni prišlo še nobeno poročilo s parnika "Mackay-Bennett", ki išče trupla v obližnjem kraju katastrofe. Tuji parnik "Minia" mora biti sedaj že na mestu katastrofe.

Od 63 Avstrijev samo osem rešenih. — Newyorski avstro-ogrski glavni konzulat je ugotovil, da je bila na potopljenem parniku "Titanic" 63 avstrijskih podanikov. Ker so se peljali skoraj vse v medkrovju, odkoder je bilo rešenih le malo potnikov, saj jih je rešilo samo osem. Kakor smo že poročali, je postal žrtvam strašne katastrofe na morju rojak Ivan Merkun iz Srednje Bele na Gorenjskem, njegov svak Fran Korun pa se je rešil s svojo hčerkjo Ano, in odpotoval v Galesburg, Ill., kjer ima že ne in še pet otrok. — Od hrvaških potnikov sta se rešila dva Hrvata in ena Hrvatica.

Dve češki siroti. — Potom tukajnjega avstro-ogrskoga konzulata je bila dognana, da sta dve siroti z nesrečnega parnika "Titanic" češki staršev. Dosedaj so vsi menili, da sta siroti francoskega rodu. Mati je še na poti semkaj, da sprejme svoja rešena otroka.

K slike. — Izmed ponesrečenih na "Titanic" spominjajo najbolj junastvo Mrs. Isidor Straus, ki se ni hotel ločiti od svojega moža, "Titanic" zatrjujejo, da Klein ampak je radevoljno šla z njim v

### Cena vožnja.

Parnci od Austro-Amerikana proge:

"ALICE" odplije dne 4. maja 1912

do Trsta in Reke \$35.00  
do Ljubljane 35.60  
do Zagreba 36.20

Vožnje listke je dobiti pri FR. SAKSER, 82 Cortlandt Street, New York.

### Pogodba s premogarji je že izgotovljena.

V Scranton, Pa., naznajojo iz New Yorka, da se je odsek delavcev in lastnikov zedinil.

### SKLICANJE KONVENCIJE.

O sporazumu strojevodij izčočnih železnic in zastopniki prog ni dobiti podrobnosti.

Scranton, Pa., 24. aprila. — Po zno zvečer je doseglo danes semkaj poročilo iz New Yorka, naznajoče, da se je odsek premogarjev in lastnikov ročov zedinil glede nove pogodbe, in da bodo najbrže sklicana konvencija treh antracitnih okrajev, v svrhu odobrenja novega dogovora. Poročilo je bilo sprejetu tukaj z velikim veseljem, posebno od premogarjev, ki je bilo naznajeno, da znaša dovoljno povisjanje med deset odstotkov, da je odpravljena razsodčena oblast in da se bodo bavili v prihodnje z vsemi pritožbami odsekni unijških delavev. Pogoda bodo veljavna štiri, mesto treh let.

Konvencija v antracitnih okrajih bodo sklicana že najbrže jutri, vrši se pa prihodnji pondeljek v Wilkesbarre, Pa.

V koliko so se sporazumi zelezniški strojevodje izčočnih železnic in zastopniki prog včeraj zvečer ni bilo mogoče izvedeti. C. P. Neill, član komisije Združenih držav za trgovino in delo, ki vodi s sodnikom Knappom v imenu zvezne vlade posredovanje, je bil včeraj nevoden, ko so ga vprašali zastopniki časopisov o vseh dogovorov. Na tozadnje vprašanje je odgovoril, da sploh ni bil dosežen nikak spoznam.

### Proti odpoklicu javnih uradnikov.

Ustavna konvencija države Ohio je zavrgla predlog, pridržati ustavi določbo o odpoklicu javnih uradnikov, in sicer s 57 prot 54 glasovi.

### Politični pregled.

#### Važna Taftova zmaga.

Rooseveltu popolen poraz v New Hampshire bode velikega vpliva na predvolevne v Mass.

### NEIZPROSNO BOJ.

Taft dokaže s listinami iz državne arhive, da Roosevelt ni bil v dno prijatelj naroda.

Begunci iz Mehike naznajojo grozivo postopanje tamošnjih rovarjev z inozemci.

Chihuahua, Mex., 24. aprila. — Dvatisoča Yaquis Indijancev je brzajovalo upornemu generalu Pasqual Orozemu iz Sonore, da se mu pridružijo do nedelje. Kakor zanjtraj zopet nov krvav čin. Pri poizkušku aretovati nekoga člena te morilskih in roparskih tople je bil ustreljen pomočni superintendent Jouin pariškega detektivskega departmента, njegov spremjevalac, višji nadzornik Colmar, pa je bil težko ranjen. Bandit, ki je ustrelil policijskega uradnika, je srečno utekel. Poročilo o novem zločinu je še povečalo razburjenje v francoskem glavnem mestu. Zaradi meseca je bilo izvršenih že več kakor dvajset roparskih umrov. Policija je napram banditom brez moči.

Washington, D. C., 24. aprila. — Poročila, došla danes uradu za zunanjne zadeve naznajojo, da se Amerikanici ne čutijo varne v sedanji republiki, in da ostavljamajo v velikem številu negostoljubno deželo. Begunci, ki so došli v Galveston, Tex., pričevajo, da izzrapajo podvijane roparske čete vse Amerikance, ki jim padajo v pest. ter da jih na grozovit način odpravi proti Torreono.

Washington, D. C., 24. aprila. — Poročila, došla danes uradu za zunanjne zadeve naznajojo, da se Amerikanici ne čutijo varne v sedanji republiki, in da ostavljamajo v velikem številu negostoljubno deželo. Begunci, ki so došli v Galveston, Tex., pričevajo, da izzrapajo podvijane roparske čete vse Amerikance, ki jim padajo v pest. ter da jih na grozovit način odpravi proti Torreono.

Lisbona, Portugalsko, 24. aprila. — V pouličnem boju med štajkujočimi tekstilnimi delaveci in od delkom vojašta v selu Villa Nova de Goia, predmetju Oporta, je bilo usmrčenih na obeh straneh več oseb. Strajkarji so metali bombe v vrste vojakov, ki so odgovorili s salvami iz pušk.

Tanger, Maroko, 24. aprila. — Francoska vlada je proglašila nad marokanskim glavnim mestom obsedno stanje. — Iz Kitajske.

Samomor z dinamitem.

Sandyville, O., 24. aprila. — 38 let stari W. Olmstead od takaj je vtaknil danes kos dinamita v ustnik in ga prižgal. Nastala razstrebla mu je odtrgala glavo, napravila veliko luknjo v tleh in sobo deloma razdelila. Dva meseca star otrok, ki je ležal v postelji sano dva čevljja od kraja razstreble, ni zadobil čudežnim potom skoraj nikakih poškodb.

Iz poplavljenih krajev.

Memphis, Tenn., 24. aprila. — Voda v dolini Mississippi je začela polagomo upadati. Vselej dveh prorodorov nasipa se je razširila povodenje ob St. Francis Basin, Ark., na 40 milij. V Madison, Ark., razsaja muzlica. Veliko število volkov in divijih mačk je prislo v Teuness, kjer delajo veliko škodo med domačo živilo.

Napoleon s praznimi žepi.

Nekoga elegantno oblečenega gospoda, ki pravi, da se imenuje Louis Napoleon in da je potomec Napoleona I., so poslali v Bellevue bolnico v New Yorku, kjer ga bodo preiskali, če mu ne manjka kak koleček v glavi. Šoferji Christensenju je ostal dolžan neko vožnjo, potem ko ni mogel spraviti v denar nekega čeka.

Obrajanava proti pogorskim banditom.

Hillsdale, Va., 24. aprila. — Pred county sodiščem je bilo včeraj pripeljanih šest ujetih članov Allenove čete, ki je uprizorila 14. marca znano krvoprolitje v sodni dvorani. Vsi ujetniki zanikujejo kako krividi. Zagovorniki so nato stavili predlog, da se naj vrši obravnavo v kakem drugem mestu. Sodišče je razsodilo, da se naj začne obravnavo dne 30. aprila v Wytheville. Država ima 120 obveznih prič, zagovorništvo pa 75 razbremenihih. Zagovorniki namavajo vrniti vso krvido na Sidna Allena in Wesley Edwarda, ki se sedaj nista v rokah pravice.

Velik požar v Chicagu.

Chicago, Ill., 24. aprila. Petnajstnajst poslopje H. J. Heinz Co. na zap. 10. ulici in Clark St., ter sosednje trgovske poslopje tvrdke S. L. Schwarz & Co. so razdeljali danes plameni. Požar je nastal na razstreli v kleti. Materijalna škoda znaša \$300,000.

### Revolucija v Mehiki.

#### Slab znak za Madera.

Yaquis Indijanci se pridružijo vstarem, s čimur naraste Orozcova armada na 10,000 mož.

BOMBE V PORTUGALU.

Francoska vlada je proglašila nad marokanskim glavnim mestom obsedno stanje. — Iz Kitajske.

### Vesti iz inozemstva.

#### Banditi v Parizu.

Zasledovan zločinec je ustrelil višokega policijskega uradnika; spremjevalac ranjen.

BOMBE V PORTUGALU.

Francoska vlada je proglašila nad marokanskim glavnim mestom obsedno stanje. — Iz Kitajske.

Pariz, Francija, 24. aprila. — Tolpa banditov, ki je že več mesecev strah in trepet prebivalcev Pariza in okolice, je izvršila danes zjutraj zopet nov krvav čin. Pri poizkušku aretovati nekoga člena te morilskih in roparskih tople je bil ustreljen pomočni superintendent Jouin pariškega detektivskega departmента, njegov spremjevalac, višji nadzornik Colmar, pa je bil težko ranjen. Bandit, ki je ustrelil policijskega uradnika, je srečno utekel. Poročilo o novem zločinu je še povečalo razburjenje v francoskem glavnem mestu. Zaradi meseca je bilo izvršenih že več kakor dvajset roparskih umrov. Policija je napram banditom brez moči.

Lisbona, Portugalsko, 24. aprila. — V pouličnem boju med štajkujočimi tekstilnimi delaveci in od delkom vojašta v selu Villa Nova de Goia, predmetju Oporta, je bilo usmrčenih na obeh straneh več oseb. Strajkarji so metali bombe v vrste vojakov, ki so odgovorili s salvami iz pušk.

Tanger, Maroko, 24. aprila. — Francoska vlada je proglašila nad marokanskim glavnim mestom obsedno stanje. — Iz Kitajske.

Samomor z dinamitem.

Sandyville, O., 24. aprila. — 38 let stari W. Olmstead od takaj je vtaknil danes kos dinamita v ustnik in ga prižgal. Nastala razstrebla mu je odtrgala glavo, napravila veliko luknjo v tleh in sobo deloma razdelila. Dva meseca star otrok, ki je ležal v postelji sano dva čevljja od kraja razstreble, ni zadobil čudežnim potom skoraj nikakih poškodb.

Iz poplavljenih krajev.

Memphis, Tenn., 24. aprila. — Voda v dolini Mississippi je začela polagomo upadati. Vselej dveh prorodorov nasipa se je razširila povodenje ob St. Francis Basin, Ark., na 40 milij. V Madison, Ark., razsaja muzlica. Veliko število volkov in divijih mačk je prislo v Teuness, kjer delajo veliko škodo med domačo živilo.

Uboga dekleta!

V Paterson, N. J., se je tako razširila navada mladih deklet, postavati zvečer po ulicah, da je proti temu nastopila sedaj policija. V prihodnje bodo spravili vse mladenke na policijski glavni stan, ako jih dobijo pozno zvečer na ulici, in raynali bodo z njimi kakor drugimi jetnicami. Več deklet se je moralo že seznaniti z novo določbo; poklicani matemat je predložila policija nevarnosti, ki grozijo dekletam zvečer na ulicah.

Obravnavna proti pogorskim banditom.

Hillsdale, Va., 24. aprila. — Pred county sodiščem je bilo včeraj pripeljanih šest ujetih članov Allenove čete, ki je uprizorila 14. marca znano krvoprolitje v sodni dvorani. Vsi ujetniki zan





(Vabljeno dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.  
Sedež v ELY, MINNESOTA.

## URADNIKI:

Predsednik: IVAN A. GERM, 507 Cherry Way, or. Box 57, Braddock, Pa.  
Podpredsednik: IVAN PRIMOZIC, Eveleth, Minn., Box 541.  
Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn., Box 424.  
Pomolni tajnik: MIHAEL MRAVINEC, Omaha Neb., 1284 So. 15th St.  
Blagajnik: IVAN GOUZE, Ely, Minn., Box 198.  
Hespolnik: FRANK MEDOŠIĆ, So. Chicago, Ill., 2212 Ewing Ave.

## VRHOVNI ZDRAVNIK:

DR. MARTIN Z. IVANC, Jetet, Ill., 888 No. Chicago St.

## NADZORNICKI:

ALOIS KOSTELIC, Salida, Colo., Box 588.  
MIHAEL KLOBUCHAR, Calumet, Mich., 115 — 1st St.  
PETER SPEHAR, Kansas City, Kans., 422 No. 4th St.

## POROTNI ODBOR:

IVAN KERSENIĆ, Burdine, Pa., Box 128.  
FRANK GOUZE, Chisholm, Minn., Box 715.  
MARTIN KOCHEVAR, Pueblo, Colo., 1218 Eller Ave.

Jednotno gledalo je "GLAS NARODA", New York City, New York.

Vsi dopisi naj se pošiljajo na glavnega tajnika, vse denarne pošiljatve pa na glavnega blagajnika Jednotne.

## NOVICE IZ STARE DOMOVINE.

## KRANJSKO.

Malecpriden sin, 26letni sin neke ljubljanske tovarniške delavke je konaj prestal 5letno ječo, katera ga pa ni mogoč poboljšala. Pred tedni je dobil še dva sebi enaka brata, s katerima je ukrašel svoji materi likalnik, pisker in precej perila ter po potem hotele speti. Tički so bili pa v neki žganariji izsledeni in arrestrirani.

Neprijeten obisk. Dne 6. t. m. popoldne sta prišla delavca Andrej Remec in Karel Oltar na obisk k Ivanu Setini v Hradeckega vasi. Št. 26. Med pogovorom sta se obiskovalca med seboj sprla. Setina je Remca, ki je dal povod prepričju z lepo spravil iz sobe. Na dvorišču pa se je začel prepričju z novim, ki je pri tem Remec sumil z nožem Setino pod levo pažduho, in mu prizadjal težko telesno poškodbo. Prvo pomoč poškodovanemu je dal na osrednji stražnici policijski zdravnik g. dr. Illner, nato pa je bil z rešilnim vozom prepeljan v deželno bolnico v Ljubljani.

Gnjati se mu je poljubilo. Dne 5. t. m. zvečer je šel mimo Buzzolinijev delikatese v Stritarjevi ulici v Ljubljani 1880. leta v Sp. Šiški rojeni kleparski pomočnik Karel Dostal, stanjajoč na Poljanski cesti, kateremu je pred trgovino razobesena šunka tako udarila v nos, da si ni mogel kaj, da bi je ne bil odrezal in zbežal. To je pa še pravocasno opazila Buzzolinijeva hčerka in opozorila pasante. Le ti so ga prijeli in izročili stražniku, ki ga je nato aretilal. Odali so ga sodišču, kjer je brezplačno obhajal velikonočne praznike.

Cukarska banda. Pri D. M. v Polju imajo klerikale svojo bando. Če se pomisli, da časili niso poznavali drugih inštrumentov, kakor polena in remeljene, s katerimi so svirali po človeških glavah, je to vsekakor napredek. 24 fanfov je pri tej godbi in fotografirati se so tudi že dali ter poslali deležljive čestasti, da porablja tovarna za godala J. Grassl njih fotografi za reklame namene. Neprijetno pa mora vsakega diriniti, če vidi, da imajo časili po tej reklamni podobi na velikem bobnu — križ naslikan. Križ je vendar verski simbol, znamenje, ki bi je morali upoštevati tudi tako slabí kristjani, kakor so čuki. Saj vendar pri D. M. v Polju ne bijejo na čast božjo po velikem bobnu.

Požar. Na veliko soboto ob 8. uri zjutraj je izbruhnil v Kamniku pri Preserju požar ter upekel 5 gospodarskih poslopij. Nevarnost je bila velika, ker je pihal močan veter. Prvi so pribiteli gasiti ljudje z brizgalno iz Preserja. Neverjetno hitro je došlo na pomoč požarna bramba z brizgalno iz Podpeči z načelnikom gosp. Svetetom in pa ona iz Notranjih Goric. Združenemu naporu vseh se je posrečilo omejiti požar ter ubraničiti sosedna poslopja. Vas ozir, občina Preserje ima svojo brizgalno spravljeni na jako odročnem kraju. Z vsem naporom se moral ljudje vleči brizgalno v klanci in od šole proti Kamniku pa navzdol. Tudi nadučitelj A. K. je držal brizgalno spredaj za voje in ker so ljudje po klancu navzdol rinnili brizgalno, ni mogel nadučitelj obdržati brizgalno ter je padel in se pri tem občutno poškodoval na nogi, roki in glavi. Sreča, da je imel toliko zavesti,

## STAJERSKO.

Točo so imeli okrog Dravelj v Zgor. Halozah: Okrog 6 minut je padalo ledeno zrnje, ki pa ni na pravilo posebne škode.

Odkovala je stajerska kmetijska družba ljubljanskega stotnika pri 27. pešpolku Richarda Kleinoschega s srebrno družino kolajno. Kleinoscheg je vzel na lastne stroške v ljubljanski okolici v najem posetovo, na katerem se vadi veliko vojakov 27. pešpolka v kmetijskem gospodarstvu. Podruževstvenik sam.

Promiviran je bil v Pragi doktorjem prava gospod Fran Herie, rodom od Sv. Križa na Murškem polju. Surov poštni voznik. Pišejo iz St. Jurja ob južni železnici: Poštni sluga Franc Senica je pripeljal te dne poštné zavitke s poštnim vozom s kolodvorja na pošto. Ko je pred poštnim poslopjem obstal, mu je poštaria zaklicala, naj pošto hitro spravi z voza. Tam blizu stojecu delavce Martin Feudrih je k temu napravil neko nedolžno opazko, ki pa je Senico tako razjedila, da je šel k Feudrihu, ga prijel ter ga s tako močjo vrgel ob tla, da je sledil s krvjo oblit nezavesten obležal na tleh. Seni nadučitelj obdržati brizgalno ter je padel in se pri tem občutno poškodoval na nogi, roki in glavi. Hude posledice pisanosti. — Iz Konjic se poroča: Kroja Franc Staub je obhajal pred dnevi svoj

**ZAHTEVAJTE NOVE CIGARETE**  
10c. za 5

**TOKIO**

Izvanredna novost iz svile v vsaki škatljici  
NA PRODAJ PRI VSIH PRODAJALCIH. The American Tobacco Co.

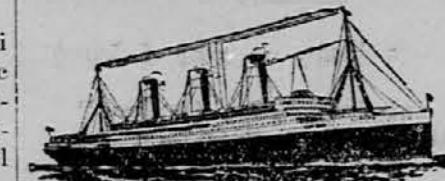
## Pozor!

## SLOVENCI V GREATER NEW YORK!

Rojaki, kateri želite kupiti hišo na najlepšem prostoru v Ridgewoodu, oglasite se pri meni. Hiša je za dve družini in zidan.

Ludovik Benedik, 2401 Hughes St., Ridgewood, (23-27-4) N. Y.

## Hamburg-American Line



Redni prekosoceanski promet iz NEW YORKA do HAMBURGA preko PLYMOUTH in CHERBURG

dober poznatni parniki na dva vijaka:  
Kaiserin Auguste Victoria, America, Cincinnati, Cleveland, President Lincoln, President Grant, Pennsylvania, Patricia, Pretoria itd. Večji moderni parniki (po najbolje udobnosti za primačne ceste) napredovali kuhinje in postreže.

Opremljeni so z vsemi modernimi aparati.

## Odvod iz New Yorka:

KAISSER AUGUSTE VICTORIA — odplije 29. aprila ob 9. dopol. PRETORIA — odpl. 1. maja (2. opold.) VICTORIA LUISE — odpl. 7. maja 10. dopol.

Vozijo tudi v Sredozemsko morje.

## Hamburg-American Line,

41-45 Broadway, New York City.

Filarne: Philadelphia, Boston, Pittsburgh, Chicago, St. Louis, San Francisco.

Za vsebino tujih oglasov ni odgovorno ne upraviščvo, ne uredništvo.

Krže-Mladič Land Co., 2616 South Lawndale Ave., (17-4 v d) Chicago, Ill.

## Californijsko domače vino.



Cenjenim rojakom Slovencem in Hrvatom priporočam najboljše domače Californijsko vino in tropinjevec (Grape Brandy) kakov Port in Sherry vino.

Belo vino po 50c. gal. z posodo vred.

Crno vino po 40c. gal. z posodo vred.

Port vino po 70c. gal. najmanj 10 gal. z posodo vred.

Sherry vino po 70c. gal. najmanj 10 gal. z posodo vred.

Tropinjevec po \$2.50 do \$3.00 z posodo vred.

Zgoraj omenjene cene za vino se zastopajo za ne manj kot 28 gal.

Pri večjih naročilih n. pr. 5 barrelom dam popust, celo voz (Car Load) pa po nizki ceni po dogovoru.

Prosim gg. naročnike da priložijo pri naročilu delar, oziroma U. S. Money Order.

P. strežba točna.

Za obilo naročili se priporočam.

NICK RADOVICH,  
WHOLESALE LIQUOR DEALER

594 Vermont St., San Francisco, Cal.

**PRVA SLOVENSKA TRGOVINA**  
z obleko, čevljii, klobukii in majnarskimi opravami je:  
**John Košir,**  
Rock Spring, Wyo.

V zalogi imam največje izber krasnih oblek za krste in sicer vsake cene. Vzamem mero 5 fine, krasne oblike, ki so vse garantirane. En sam poskus vas bode prepričali o dobrem izdelku.

Pri meni dobiti vsake vrste čevljiev bodisi nedeljskih kakor tudi majnarskih. V zalogi imam tudi vse pravila za majao. Velika izbera spodnjega, perila in drugih potrebnih.

Za obilen obisk se priporočam.

John Košir,

Rock Spring, Wyo.

Wyoming.

## NAR. PODP. DRUŠTVO SLOVENSKI "SOKOL"

Vstanovljeno, 14. svečana 1909.

v Waukegan, Illinois.

## ODBOR.

MATH. VARSEK, starosta, P. O. Box 296, Waukegan, Ill. PAVEL BATEL, podstarosta, 834 — 10th St., Waukegan, Ill. ANTON KREDEC, tiskar, 1415 So. Sheridan Road, Waukegan, Ill. FRANK JERINA, zapisnikar, 834 — 10th St., Waukegan, Ill. JOHN SEDEJ, blagajnik, 834 — 10th St., Waukegan, Ill.

## NADZORNI ODBOR:

JOHN DIVJAK, I. nadzornik, 601 — 10th St., Waukegan, Ill. IVE SELN, II. nadzornik, 1448 So. Sheridan Road, Waukegan, Ill. JOHN SVETLICIC, III. nadzornik, 1448 So. Sheridan Road, Waukegan, Ill.

## VADITELSKI ODBOR:

LOUIS GREBENC, vaditel, Cor. McAlister Ave. — 10th St. Waukegan, Ill. ANTON ZELEZNICK, podvaditel, 834 — 10th St., Waukegan, Ill. FRANK KOZLEVČAR, vaditel, P. O. Box 454, Waukegan, Ill. FRANK MALAVASIĆ, vad. pom. 601 — 10th St., Waukegan, Ill.

## DRUŠTVENI ZDRAVNIK:

DR. M. J. KALOVSKY, 118 North Geneva St. Telephone 149, Waukegan, Ill.

Redna društvena seja se vrši vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.

v dvorani Math. Slama 10th St. North Chicago, Ill.

Redne društvene seje se vrši vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uru popoldne.



Vstanevljena dne 6. junija 1908.

Aktorporirana 22. aprila 1909 v državi Pensilvanijski sedežem v Conemaugh, Pa.

## GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: M. JAKOB ROVANŠEK, R. F. D. No. 1, Conemaugh, Pa.  
Podpredsednik: JAKOB KOCJAN, Box 508, Conemaugh, Pa.  
Glavni tajnik: VILJEM SITTEN, Lock Box 57, Conemaugh, Pa.  
Pomočni tajnik: ALOJZIJA BAVDEK, Box 1, Dunlo, Pa.  
Glavni blagajnik: IVAN PAJK, L. No. 328, Conemaugh, Pa.  
Pomočni blagajnik: IVAN BREZOVEC, Box 6, Conemaugh, Pa.

## NADMORNIKI:

FRANK BARTOL, nadzornik, Box 274, Thomas, W. Va.  
ANDREJ VIDRIH, II. nadzornik, P. O. Box 529, Conemaugh, Pa.  
ANDREJ BOMBAC, III. nadzornik, Box 1669 E. 5th St., Lorain, Ohio.

## POROTNIKI:

JOSIP SVOBODA, I. porotnik, 638 Maple Ave., Johnstown, Pa.  
ANTON PINTAR, II. porotnik, Box 294, Moon Run, Pa.  
MIHAEL KRIVEC, III. porotnik, Box 224, Primero, Colo.

## VRHOVNI ZDRAVNIK:

S. A. E. BRALLIER, Grove St., Conemaugh, Pa.

Cenjena društva, održoma nih gradniki, so ujedno prošeni, pošljati denar na blagajniku in nikogar drugrega, vse dopise pa na glavnega tajnika. V službu, da opazijo društveni tajniki pri mesečnih poročilih, ali sploh skravnosti v poročilih glavnega tajnika kake pomanjkljivosti, naj to nemudoma namant na urad glavnega tajnika, da se v prihodnjem popravi.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

## PEKLENSKO ŽIVLJENJE.

## ROMAN.

Francoski spisal Emil Gaborau.

Priredil za "O. N." Bert P. Lakner.

## DRUGA KNJIGA.

(Dalje.)

"Zakaj?"

"Ta gospod je povpraševal po njem."

Lakaja sta merila neznanega obiskovalec od nog do glave, nato se po glasno zasmajala.

"Pri moji veri," je vzklknil starejši, "ta pride pa baš prav! Naznani ga, idu, in veliko veselje napraviš milostivi gospoj! Že eno uro jo gospod zmerja, da je veselje. — Grom in strela! Kako zna zabavljati, kadar se mu hoče!"

V očeh Pascalovega vodnika se je posvetilo radovednosti. Skrivnostnim glasom je vprašal:

"Zakaj pa zabavlja? Vedno radi Ferdinanda ali koga druga?"

"Ne, danes radi gospoda van Klopenc."

"Krojača milostive gospe?"

"Tako je! Gospod baron in milostiva sta bila ravno skupaj pri zajtrku — kar se ne zgodi vsak dan —, ko je prišel gospod van Klopenc in bil sprejet. No, sem si mislil, sedaj se začne ples. Za take stvari imam namreč dober nos. In resnično! Krojač še ni bil pet minut notri, ko smo že slišali, da postaja baronov glas vedno glasnejši. No, sedaj smo pa skupaj, sem si mislil, — krojač je predložil svoj račun! Vidite, na takšne stvari se razumem! Milostiva je kričala, kar se je dalo. Toda dober tek! Kadar gospod začne, se ne more nikdo meriti z njim! Ne ni ga kočičaža, ki bi znal tako kleti, kakor on!"

"In van Klopenc?"

"O kaj ta, saj je navajen takih prizorov! Ako ga dobro ozmerjam, napravi tako, kakor pes, kadar pride iz vode: stresi se, in stvar je odpravljena. Briga se za gospoda! Svojo robo je oddal, ni res? Torej mora biti plačan prej ali slej!"

"Kako, ali ni bil plačan?"

"Ne vem, sedaj je še notri!"

V tem trenutku je prekinil pogovor slug strašen ropot, povzročen po razbijanju posod.

"No, ta je dobra!" je rekel eden lakajev. "To je gospod, ki razbijje za dva — do tritisoč frankov poreclana! Bogat mora biti človek, otroci, da si more dovoliti takšne izbruhne jeze!"

"Hudiča!" je pripomnil drugi, "na gospodovem mestu tudi jaz ne bi bil s tem zadovoljen. Ali bi bilo vam to prav, da bi delovali ženi obleke mož, in jo meril od vseh strani? Jaz za svoj del pravim, da se ne spodobi. Sicer sem samo sluga, — ampak sveta nebesa —"

"Molč! To je sedaj v modi! — Sicer se pa gospod baron za to kaj malo zmeni. Mož, katerega živiljenski smoter je, da dvori Pičovi domi —"

"In vrh tega je gospa baronica —"

Naenkrat se je prekinil, drugi so mu dali znamenje, naj molč. Eden slug je nato prosil Pascala za posetnico, in mu potem vele vstopiti v majhno sobo, rekoč:

"Obvestil budem gospoda barona. — Počakajte tukaj!"

Soba je bila opremljena z največjim razkošjem, ali Pascal ni imel časa, pogledovati razstavljenih stvari. Iz sosednje sobe, ka-

## POZOR! Slovenci v Chicagu! POZOR!

## "ROKOVNJACI"

narodna igra v petih dejanjih

ki jo vprizio

Slov. Mlad. Sam. Podp. dr. "Danica"  
v nedeljo dne 28. aprila 1912

v "Narodni dvorani"

vogal 18. ceste in Centre Ave., Chicago, Ill.

Začetek točno ob 2. uri pop.

Vstopnina sedežem 75c. 50c. 35c.  
in za otroke 20c.

Ker je to prva največja igra na slovenskem odu pričakujemo mnogobrojno udeležbo.

Ker je igra popoludne vabimo tudi rojake iz bližnjih mest.

Med premori boste petje in druge zabave.

PO IGRI PROSTA ZABAVA  
IN PLES.

tere vrata so bila odprta, je bil slišati prepir. Jasno je bilo, da so bili tam baron Trigauant, baronica in zloglasni krojač van Klopenc. Pasečal je moral, rad ali nerad, slišati vsako besedo. Sedaj je gororica ženska — očividno baronica — in tresenje njenega jasnega glasu je izdajalo težko prikrito jezo.

"Res se izplača, biti žena najbogatejšega moža v Parizu," je rekla, "ako se je treba prepričati za najpotrebejše."

Nato je povzel besedo nek možki glas, s tujim naglasom. To je moral biti van Klopenc, Holandec. Govoril je:

"Da, matanko najpotrebnejše, to moram potrditi. In ako bi se hotel gospod baron, predno se tako jezi, nekoliko potruditi in pregledati moj mali račun, bi opazil —"

"Dovolj! dolgočasite me. — Ničesar česa, da bi poslušal to pravno govoritev; v klubu me pričakujejo."

To pot je govoril baron. Pascal ga je poznal po glasu.

"Dovolite mi samo, gospod baron, da preberem posamezne postavke," je krojač zopet začel, "v eni minutu je vse odpravljeno."

In kakor bi bilo pritrilo kletvica, katero je dobil v odgovor, je začel brati: "Meseca junija: ogrski kostum z mantiljo in pasom; dve vlečki s vstavkom in čipkami; žokejski kostum; kostum Walk-Over; amaterski kostum; podložen retout do Derby; dve ju inji oblike; v-ileda kostum: plesna veselica —" — "meseca janija sem bila prisiljena, se večkrat udeležiti dirk," je pripomnila baronica.

Sloviti krojač je pa že nadaljeval:

"Meseca julija: dve jutranji oblike; promenadno oblike; komerno oblike; baigine pompadour s primernim solničnikom in čeviji; kostum za morsko kopelj; kostum de trouville s čipkami; hišno oblike; mantiljo mediecie; dve soirees du casino —"

"In v Trouville, kjer sem bila meseca julija," je poseglala baronica vmes, "me pač ni bilo pristečati najlegantnejšim." Krojač je nadaljeval: "Meseca avgusta je bilo nekaj več; popolna intranja oprava, potni kostum —"

In tako je bral naprej in naprej; le tu in tam ga je prekinil baron s kako kletvijo.

Pascal je stal v sosednji sobi kakor okamnel. Vedel ni, nad čim se naj bolj čudi, nad Klopencovo nesramnostjo, da more predložiti tak račun, ali nad blaznostjo ženske, ki je vse to naročila, ali nad potpreljivostjo moža, ki bo vse to plačal.

Po daljšem načetovanju je končno rekel krojač:

"Tako, to je vse!"

"Me orav veseli!" je kričal baron; "resnično veseli me. Torej v štirih mesecih se je oblekla moja žena v sedemsto metrov svile, žameta, atlasa, mousseline itd."

"Današnje oblike zahtevajo mnogo blaga — gospod baron morate uvideti, da —"

"Seveda! — Skupna svota: sedemindvajsetisoč frankov."

"Oprostite! — Sedemindvajsetisočdevetstotriintrideset frankov devetdeset centimov."

"Recimo osemindvajsetisoč. — No, gospod van Klopenc, če boste za to kdaj dobili denar — od mene že ne!"

(Dalej prihodnjič.)

## RED STAR LINE.

Plovitba med New Yorkom in Antwerpom

Redna tedenska potom poštih parnikov 2  
brzoparniki na dva vijaka.LAPLAND  
18,694 tonKROONLAND  
1,185 tonFIJNLAND  
12,185 tonVADEKLÄND  
12,018 ton

KABIN

2,4, 6 in 8 potnikov

Kabin

2,4, 6 in 8 potnikov